



EN Insert two new AA batteries (purchase separately)  
 AR أدخل بطاريتين AA جديدتين (يتم شراؤهما بشكل منفصل)  
 CS Vložte dvě nové baterie AA (zakupíte je samostatně)  
 DA Isæt to nye AA-batterier (købes separat)  
 DE Legen Sie zwei neue AA-Batterien ein (nicht im Lieferumfang enthalten)  
 EL Τοποθετήστε δύο νέες μπαταρίες AA (αγοράζονται ξεχωριστά)  
 ES Inserte dos pilas AA nuevas (se compran por separado)  
 FR Insérez deux piles AA neuves (à acheter séparément)  
 HR Umetnite dvije nove AA baterije (kupuju se odvojeno)  
 HU Helyezzen be két új AA elemet (külön megvásárolható)  
 IT Inserire due nuove batterie AA (da acquistare separatamente)  
 NL Plaats twee nieuwe AA-batterijen (apart verkrijgbaar)  
 PL Włóż dwie nowe baterie AA (należy zakupić osobno)  
 PT Insira duas pilhas AA novas (compre em separado)  
 RO Introduceți două baterii AA noi (se achiziționează separat)  
 SK Vložte dve nové AA batérie (zakúpite samostatne)  
 SL Vstavite dve novi bateriji AA (kupite ločeno)  
 SV Sätt i två nya AA-batterier (köpes separat)  
 TR İki yeni AA pil takın (ayrıca satın alın)  
 ZH 插入两节新的 AA 电池 (需另行购买)

EN Connect to outdoor faucet and hose  
 AR قم بالتوصيل بالصنبور والخرطوم الخارجيين  
 CS Připojte jednotku k venkovnímu kohoutku a hadici  
 DA Tilslut til udendørs vandhane og slange  
 DE Anschluss an Außenwasserhahn und Schlauch  
 EL Συνδέστε στη βρύση εξωτερικού χώρου και στον εύκαμπτο σωλήνα  
 ES Conéctelo al grifo exterior y a la manguera  
 FR Raccordez au robinet et au tuyau d'arrosage extérieurs  
 HR Prikjučite na vanjsku slavinu i crijevo  
 HU Csatlakoztassa a kültéri csaphoz és a tömlőhöz  
 IT Collegare al rubinetto e al tubo flessibile esterni  
 NL Aansluiten op buitenkraan en slang  
 PL Podłącz do zewnętrznego kranu i węży  
 PT Ligue à torneira e mangueira externas  
 RO Conectați la robinetul de exterior și la furtun  
 SK Pripojte k záhradnému vodovodnému kohútiku a hadici  
 SL Priključite na zunanjo pipo in cev  
 SV Anslut till utomhuskran och slang  
 TR Diş mekân musluğuna ve hortumuna bağlayın  
 ZH 连接到室外水龙头和软管

EN Turn to set watering time (up to 120 minutes)  
 AR قم بالتدوير لضبط وقت الري (حتى ١٢٠ دقيقة)  
 CS Otočným nastavte dobu zavlažování (až 120 minut)  
 DA Drej for at indstille vandingstiden (op til 120 minutter)  
 DE Drehen, um die Bewässerungszeit einzustellen (bis zu 120 Minuten)  
 EL Γυρίστε για να ρυθμίσετε το χρόνο ποτίσματος (έως 120 λεπτά)  
 ES Gire para ajustar el tiempo de riego (hasta 120 minutos)  
 FR Tournez pour paramétrer la durée d'arrosage (jusqu'à 120 minutes)  
 HR Zakretanjem postavite vrijeme zalijevanja (do 120 minuta)  
 HU Forgassa el a (max. 120 perces) öntözési idő beállításához  
 IT Girare per impostare il tempo di irrigazione (fino a 120 minuti)  
 NL Draai om de besproeiingstijd in te stellen (tot 120 minuten)  
 PL Obróć, aby ustawić czas nawadniania (do 120 minut)  
 PT Rode para definir o tempo de rega (até 120 minutos)  
 RO Rotiți pentru a seta timpul de irigare (până la 120 de minute)  
 SK Otočným nastavte čas zavlažovania (až na 120 minút)  
 SL Obrnite, da nastavite čas zalivanja (do 120 minut)  
 SV Vrid för att ställa in bevattningstiden (upp till 120 minuter)  
 TR Sulama süresini ayarlamak için çevirin (120 dakikaya kadar)  
 ZH 旋转设置浇水时间 (最长 120 分钟)

EN Press to start or stop watering cycle  
 AR اضغط لبدء دورة الري أو إيقافها  
 CS Stisknutím spustíte nebo zastavíte zavlažovací cyklus  
 DA Tryk for at starte eller stoppe vandingscyklus  
 DE Drücken, um den Bewässerungszyklus zu starten oder zu stoppen  
 EL Πιέστε για να ξεκινήσετε ή να σταματήσετε τον κύκλο ποτίσματος  
 ES Pulse para iniciar o detener el ciclo de riego  
 FR Appuyez pour commencer ou arrêter le cycle d'arrosage  
 HR Pritisnite za početak i prekid ciklusa zalijevanja  
 HU Nyomja meg az öntözési ciklus indításához vagy leállításához  
 IT Premere per avviare o interrompere il ciclo di irrigazione  
 NL Druk om de besproeiingscyclus te starten of te stoppen  
 PL Naciśnij, aby rozpocząć lub zatrzymać cykl nawadniania  
 PT Prima para iniciar ou parar o ciclo de rega  
 RO Apăsăți pentru a porni sau opri ciclul de irigare  
 SK Stlačením zavlažovací cyklus spustíte alebo zastavíte  
 SL Pritisnite, da začnete ali ustavite cikel zalivanja  
 SV Tryck för att starta eller stoppa bevattningscykeln  
 TR Sulama döngüsünü başlatmak veya durdurmak için basın  
 ZH 按下即可开始或停止浇水循环

## LED



EN Active watering  
 AR الري النشط  
 CS Aktivní zavlažování  
 DA Aktiv vanding  
 DE Aktive Bewässerung  
 EL Ενεργό πότισμα

ES Riego activo  
 FR Arrosage actif  
 HR Aktivno zalijevanje  
 HU Aktiv öntözés  
 IT Irrigazione attiva  
 NL Actief besproeien  
 PL Aktywne nawadnianie  
 PT Rega ativa

RO Irigare activă  
 SK Aktivné zavlažovanie  
 SL Aktivno zalivanje  
 SV Aktiv bevattning  
 TR Aktif sulama  
 ZH 主动浇水



EN Battery level OK  
 AR مستوى البطارية مقبول  
 CS Úroveň nabití baterie OK  
 DA Batteriniveau OK  
 DE Batteriestand OK  
 EL Επίπεδο μπαταρίας OK  
 ES Nivel de batería OK  
 FR Niveau des piles OK

HR Razina napunjenosti baterija je dobra  
 HU Az akkumulátor szintje OK  
 IT Livello della batteria OK  
 NL Batterijniveau OK  
 PL Poziom naładowania baterii OK  
 PT Nível de bateria aceitável  
 RO Nivel baterie OK  
 SK Úroveň nabitia batérie je OK  
 SL Nivo baterije v redu  
 SV Batterinivå OK  
 TR Pil seviyesi tamam  
 ZH 电池电量正常



EN Replace batteries  
 AR استبدل البطاريات  
 CS Vyměňte baterie  
 DA Udskift batterierne  
 DE Batteriezustand gut  
 EL Αντικαταστήστε τις μπαταρίες

ES Cambiar las pilas  
 FR Remplacez les piles  
 HR Zamijenite baterije  
 HU Cserélje ki az elemeket  
 IT Sostituire le batterie  
 NL Batterijen vervangen  
 PL Wymień baterie  
 PT Substituir pilhas  
 RO Înlocuiți bateriile  
 SK Výmena batérií  
 SL Zamenjajte baterije  
 SV Byt ut batterierna  
 TR Pilleri değiştirin  
 ZH 更换电池

Made in Taiwan

**RAIN BIRD CORPORATION**  
 6991 East Southpoint Road  
 Tucson, AZ 85756, USA

**UK Authorised Representative**

Comply Express Ltd, Unit C2, Coalport House,  
 Stafford Park 1, Telford TF3 3BD, UK

**Imported in EU by RAIN BIRD EUROPE**

Bât A, Parc Clamar, 240 rue René Descartes - BP 40072 -  
 13792 Aix-en-Provence, CEDEX 3, France  
 EUconsumerhelp@rainbird.eu

**Imported in Australia by RAIN BIRD (AUSTRALIA) PTY LTD**

85 Mt Derrimut Road, Unit 13, Level 1,  
 Deer Park, Victoria 3023, AU

www.rainbird.com

® Registered trademark of Rain Bird Corporation

© 2025 Rain Bird Corporation

639922-02 Rev. 04/25

